

# SERVICE-INFO



## Verwechslungsgefahr der Spannrollen 531 0252 30 und 531 0525 30

**Hersteller:** Seat, Škoda, VW

**Modelle:**

**Seat:** Arosa, Cordoba, Ibiza II, Ibiza III, Ibiza IV, Inca  
**Škoda:** Felicia I, Felicia II, Octavia  
**VW:** Bora, Caddy II, Fox, Golf III, Lupo, Polo, Vento

**Motoren:** 1.0, 1.0i, 1.3, 1.4, 1.4i, 1.6, 1.6i, 1.9 TDI

**Art-Nr.:** 531 0252 30  
531 0525 30



**Bild:** Unterschiede der Spannrollen 531 0252 30 (links) und 531 0525 30 (rechts)

Bei den Spannrollen 531 0252 30 und 531 0525 30 besteht die Gefahr, diese miteinander zu verwechseln.

Nicht nur dass sich die Artikelnummern sehr ähnlich sind, auch optisch weisen die Spannrollen kaum einen Unterschied auf.



Vor dem Einbau der Spannrolle ist unbedingt auf die richtige Teilenummer zu achten. Durch die Ähnlichkeit der Nummern besteht hier eine erhöhte Verwechslungsgefahr.

Lediglich der Zeiger der beiden Spannrollen und dessen Anordnung (siehe Bild) ist unterschiedlich.

Technisch jedoch sind die Beiden sehr verschieden, die Spannrolle 531 0252 30 hat eine höhere Spannkraft und einen größeren Arbeitsbereich als die Spannrolle 531 0525 30.

Durch ein Vertauschen der Spannrollen kann es zu einem Flattern und als Folge dessen zu einem Überspringen des Zahnriemens kommen. Auch ein daraus resultierender Motorschaden ist nicht auszuschließen.



Angaben des Fahrzeugherstellers beachten!

Entsprechende Ersatzteile finden Sie in unserem Online-Katalog unter [www.Schaeffler-Aftermarket.de](http://www.Schaeffler-Aftermarket.de) oder im RepXpert unter [www.RepXpert.com](http://www.RepXpert.com).

Stand 03.2011

**INA 0069**

Technische Änderungen vorbehalten

© 2011 Schaeffler Automotive Aftermarket

Sofern auf die Ersatzteilnummern der Fahrzeughersteller Bezug genommen wird, dient dies nur zu Vergleichszwecken.

**Für weitere Informationen:**

Telefon: +49(0)1801-753-333\*

Fax: +49(0)6103-753-297

[INA-AS@Schaeffler.com](mailto:INA-AS@Schaeffler.com)

[www.Schaeffler-Aftermarket.de](http://www.Schaeffler-Aftermarket.de)

\*3,9 ct/min. aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,42€/min.

